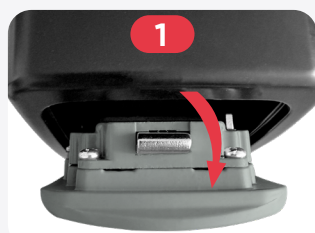
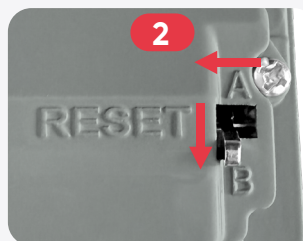


Jak ustawić hasło?



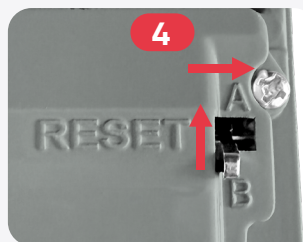
Otwórz skrzynkę na klucze za pomocą domyślnego hasła (0-0-0-0).



Znajdź element RESET – znajduje się tam dźwignia. Przesuń przycisk RESET w lewo i w dół z pozycji „A” do pozycji „B”.



Przy otwartej skrytce ustaw pokrętko hasła na dowolny numer, który chcesz ustawić jako nowy kod.



Przesuń przycisk RESET w górę i w prawo z pozycji „B” do pozycji „A”.

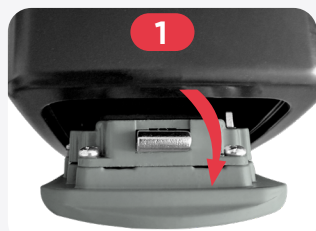


Naciśnij przycisk do środka, a następnie wyjmij jarzmo kłódki.

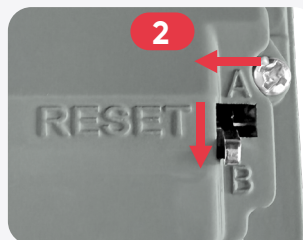
UWAGA

Kod można zmieniać wielokrotnie wyłącznie przy otwartej skrytce.

How to set your password?



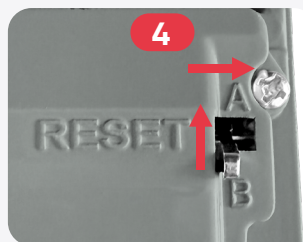
Open the key box using the default code (0-0-0-0).



Find the RESET element – there's a lever there. Move the RESET switch left and down from position „A“ to position „B“.



With the box open, set the password dial to any number you want as your new code.



Move the RESET switch up and right from position „B“ back to position „A“.

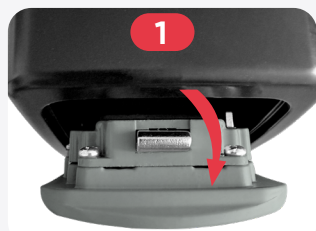


Press the button inward and then remove the padlock shackle.

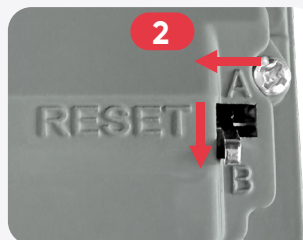
NOTE:

The code can only be changed when the box is open.

Wie kann man ein Passwort festlegen?



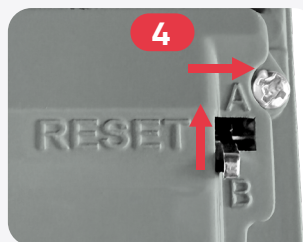
Öffnen Sie die Schlüsselkassette mit dem Standardcode (0-0-0-0).



Suchen Sie das RESET-Element – dort befindet sich ein Hebel. Schieben Sie den RESET-Schalter nach links und unten von Position „A“ nach Position „B“.



Bei geöffneter Box stellen Sie das Zahlenschloss auf den gewünschten neuen Code ein.



Schieben Sie den RESET-Schalter nach oben und rechts von Position „B“ zurück in Position „A“.

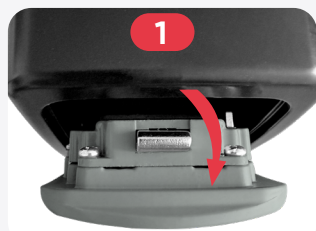


Drücken Sie die Taste nach innen und entfernen Sie dann den Bügel des Vorhängeschlosses.

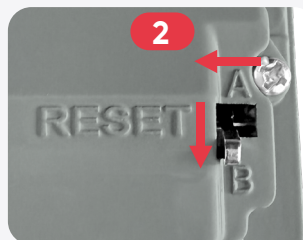
HINWEIS:

Der Code kann nur bei geöffneter Box geändert werden.

Jak nastavit heslo?



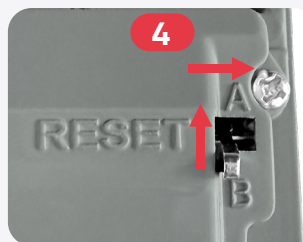
Otevřete schránku na klíče pomocí výchozího kódu (0-0-0-0).



Najděte prvek RESET – je tam páčka. Posuňte tlačítko RESET doleva a dolů z polohy „A” do polohy „B”.



S otevřenou schránkou nastavte číselník na libovolné číslo, které chcete použít jako nový kód.



Posuňte tlačítko RESET nahoru a doprava z polohy „B” zpět do polohy „A”.

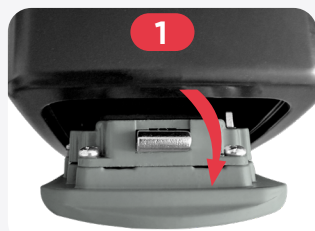


Stiskněte tlačítko dovnitř a poté vyjměte třmen visacího zámku.

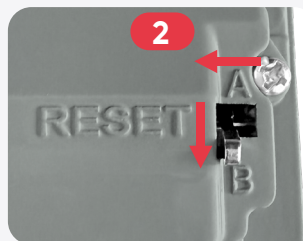
POZNÁMKA:

Kód lze měnit pouze při otevřené schránce.

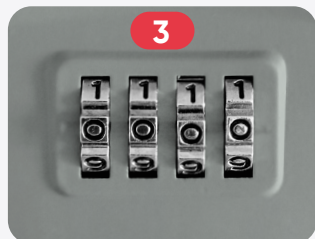
Cum se setează parola?



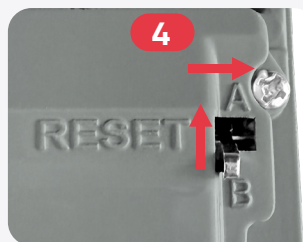
Deschide cutia pentru chei folosind parola implicită (0-0-0-0).



Găsește elementul RESET — acolo se află o manetă. Mută comutatorul RESET la stânga și în jos din poziția „A” în poziția „B”.



Cu cutia deschisă, setează roțița codului la orice număr dorești ca noua parolă.



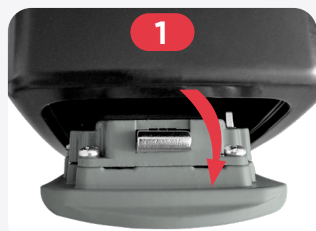
Mută comutatorul RESET în sus și spre dreapta din poziția „B” înapoi în poziția „A”.



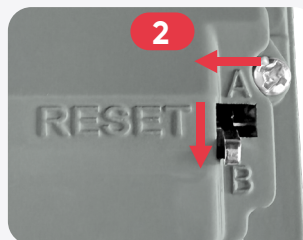
Apasă butonul spre interior și apoi scoate arcul lacătului.

ATENȚIE:

Codul poate fi schimbat doar când cutia este deschisă.



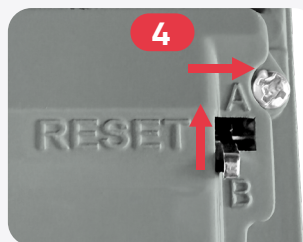
Відкрийте коробку для ключів за допомогою стандартного коду (0-0-0-0).



Знайдіть елемент RESET — там є важіль. Перемістіть перемикач RESET ліворуч і вниз з положення «А» до положення «В».



З відкритою коробкою встановіть на циферблаті бажане число як новий код.



Перемістіть перемикач RESET вгору і праворуч з положення «В» назад у положення «А».

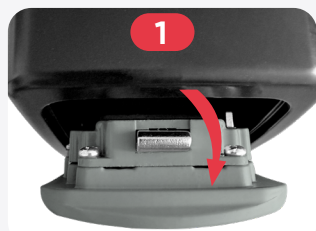


Натисніть кнопку всередину, а потім зніміть дужку замка.

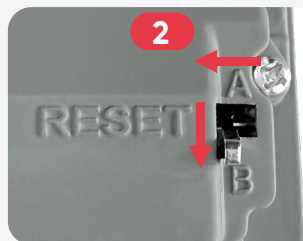
УВАГА:

Код можна змінювати лише при відкритій коробці.

Comment définir un mot de passe?



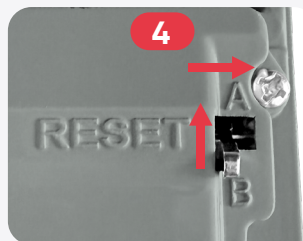
Ouvrez le boîtier à clés en utilisant le code par défaut (0-0-0-0).



Trouvez l'élément RESET – il y a un levier à cet endroit. Déplacez le bouton RESET vers la gauche et vers le bas de la position « A » à la position « B ».



Avec le boîtier ouvert, réglez la molette du code sur le numéro que vous souhaitez utiliser comme nouveau code.



Ramenez le bouton RESET vers le haut et la droite de la position « B » à la position « A ».



Appuyez sur le bouton vers l'intérieur, puis retirez l'anse du cadenas.

REMARQUE :

Le code ne peut être modifié que lorsque le boîtier est ouvert.